النتائج المالية المرحلية المختصرة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

بيان المركز المالي المرحلي المختصر الموحد

(كافة المبالغ موضحة بآلاف الدولارات الأمريكية ما لم يذكر خلاف ذلك)

	كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (مراجعة)	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة)	كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ (مراجعة)
الموجودات			
نقد وأرصدة لدى مصارف والمصارف المركزية	٦٦٨،١٩٩	٥٩٥،٦٧١	٥٤٠،٣٣٧
سلع وودائع أخرى لدى مصارف ومؤسسات مالية ومؤسسات أخرى	٣٨٣،٣٥٢	٤٩٨،٣٢١	٤٠٧،٤٧٧
مرابحات وتمويلات اخرى	٣،٣٠٦،١٥٥	٣،١٥٣،٦٤٥	٣،١٥٤،٣٥٠
تمويلات المشاركة	٧٥،٢٣٨	٦٢،١٠١	٤٢،٣٨٧
استثمارات في المضاربة	١٧،٧١١	٢٠،٨٠١	٢١،١١١
استثمارات في شركات زميلة	٦٨٠،١٩٧	٦٦٥،٠٦٦	٦٥٨،٢٦٠
سندات استثمارية	١،٣٧٦،٩٩٧	١،٣٠٦،٠٨٠	١،٢١١،٣١٨
حسابات الاستثمار المقيدة	٧٧،٠٤٩	٧٧،٩٥٨	٢٠٦،٨٢٢
موجودات مقتناة بغرض التأجير	٦٤،١٨٧	٦٤،٢٨٦	٦٥،٤٢٧
استثمارات عقارية	٣٤٧،٢٣٦	٣٥٣،٣٠٨	٣٥٦،٩٨٧
موجودات أخرى	٢٩٥،٨٠٢	٢٦٧،١٩١	٢٦٣،٢٣٩
موجودات ثابتة	١١٨،٦٩٩	١١٥،١٦٤	١١١،٢٦٨
موجودات غير ملموسة	٢٢٣،٨٢٩	٢٢٣،٥٤٤	٢٣٣،٨١٤
إجمالي الموجودات	**٧،٦٣٤،٦٥١**	**٧،٤٠٣،١٣٦**	**٧،٢٧٢،٧٩٧**
المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة وحقوق الأقلية وحقوق الملكية			
حسابات جارية للعملاء	١،٤٩٤،٢٩١	١،٢٧٠،٥٦٢	١،٢٥٤،٨٩٤
مبالغ مستحقة لمصارف ومؤسسات مالية ومؤسسات أخرى	١،٢٠٨،٩٥٨	١،٣٠١،٥٢٣	١،٤٢٤،٧٤٥
مبالغ مستحقة لمستثمرين	١،٨٨٥،٦٦٢	١،٨٥٥،٧٦٩	١،٧٢٤،٣٧١
المطلوبات الأخرى	٣٠٣،٣١٠	٢٣٦،٣٢٥	٢٢٢،٢٥٧
إجمالي المطلوبات	**٤،٨٩٢،٢٢١**	**٤،٦٦٤،١٧٩**	**٤،٦٢٦،٢٦٧**
حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة	١،٩٦٥،٦٢٣	١،٩٨٥،٤٦٩	١،٨٠١،٧٠٣
حقوق الأقلية	٢٣٠،٤٦٨	٢٢١،٩٢٠	٢٢٤،٠٨٢
إجمالي المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة وحقوق الأقلية	**٧،٠٨٨،٣١٢**	**٦،٨٧١،٥٦٨**	**٦،٦٥٢،٠٥٢**
رأس المال	٧٥٧،٦٩٠	٧٥٧،٦٩٠	٧٥٧،٦٩٠
أسهم الخزينة	(٣٠،١٤٩)	(٣٠،١٤٩)	(٣٠،١٤٩)
الاحتياطيات	٢٦٧،٣١٣	٢٥٢،٤٣٠	٢٦٨،٨٧٣
خسائر متراكمة	(٤٤٨،٥١٥)	(٤٤٨،٤٠٣)	(٣٧٥،٦٦٩)
إجمالي حقوق الملكية	**٥٤٦،٣٣٩**	**٥٣١،٥٦٨**	**٦٢٠،٧٤٥**
إجمالي المطلوبات وحقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة وحقوق الأقلية وحقوق الملكية	**٧،٦٣٤،٦٥١**	**٧،٤٠٣،١٣٦**	**٧،٢٧٢،٧٩٧**

بيان الدخل المرحلي المختصر الموحد

(كافة المبالغ موضحة بآلاف الدولارات الأمريكية ما لم يذكر خلاف ذلك)

	الستة أشهر المنتهية في		الثلاثة أشهر المنتهية في	
	٣٠ يونيو ٢٠١٤ (مراجعة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (مراجعة)	٣٠ يونيو ٢٠١٤ (مراجعة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (مراجعة)
الإيرادات				
الدخل من المرابحات والتمويلات الاخرى	١١٣،٠١٢	١٠٤،٦٨٧	٥٧،٢٢٤	٥٢،٣٥٥
حصة الأرباح من الشركات الزميلة بعد خصم الضرائب	٢٢،٢٧٦	١٩،٩٣٩	١٠،٦٢٥	٨،٣٧٩
الدخل من الاستثمارات الاخرى	٥٨،٩٨٦	٥٢،٩٧٦	٣١،١٤٢	٢٧،٦٢٦
حصة المجموعة من دخل حسابات الاستثمار المطلقة بصفتها مضارباً	٩،٣٣٦	١٢،١٠٦	٥،٧٣٤	٥،٧٥٦
حصة المجموعة من دخل حسابات الاستثمار المقيدة بصفتها مضارباً	١٠٨	٢٥٧	٥٤	١٩٩
إيرادات أخرى	٢٣،٠٠٢	٢٠،٢٠٢	١٠،٧٩٤	٩،٩٣٦
إجمالي الإيرادات	**٢٢٦،٧٢٠**	**٢١٠،١٦٧**	**١١٥،٥٧٣**	**١٠٤،٢٥١**
ناقصاً: أرباح مدفوعة لمصارف ومؤسسات مالية ومؤسسات أخرى (صافي)	(١١١،٨٤٣)	(١١٢،٥٥٣)	(٥٧،٨٢٣)	(٥٧،٩٦٥)
إيرادات تشغيلية	**١١٤،٨٧٧**	**٩٧،٦١٤**	**٥٧،٧٥٠**	**٤٦،٢٨٦**
المصروفات				
المصروفات الإدارية والعمومية	(٨٥،٥٣٨)	(٧٩،٨٣٨)	(٤٤،٥٨١)	(٤١،٩٧٨)
الإستهلاك والإطفاء	(١٥،٠٢٥)	(١٥،٥٥٤)	(٧،٦٢٨)	(٧،٨٢٨)
إجمالي المصروفات	**(١٠٠،٥٦٣)**	**(٩٥،٣٩٢)**	**(٥٢،٢٠٩)**	**(٤٩،٨٠٦)**
صافي الربح / (الخسارة) قبل مخصصات الهبوط في القيمة والضرائب الخارجية	**١٤،٣١٤**	**٢،٢٢٢**	**٥،٥٤١**	**(٣،٥٢٠)**
مخصصات الهبوط في القيمة (صافي)	(١٠،٩٢٥)	(١٠،١٣٠)	(٦،٧٠٧)	(٥،٤٨٣)
صافي الربح / (الخسارة) قبل الضرائب الخارجية	**٣،٣٨٩**	**(٧،٩٠٨)**	**(١،١٦٦)**	**(٩،٠٠٣)**
ضرائب خارجية	(١،٦١٥)	٣٩٣	٨٢٨	٥٦
صافي الربح / (الخسارة) للفترة	**١،٧٧٤**	**(٧،٥١٥)**	**(٣٣٨)**	**(٨،٩٤٧)**
متعلقة بالتالي:				
مساهمي البنك	(١١٢)	(٧،٦٣٧)	(٦١٤)	(٩،٤٨٨)
حقوق الأقلية	١،٨٨٦	١٢٢	٢٧٦	٥٤١
	١،٧٧٤	**(٧،٥١٥)**	**(٣٣٨)**	**(٨،٩٤٧)**
عائد السهم الأساسي والمخفف – سنتات أمريكية	**(٠،٠٠)**	**(٠،٢٦)**	**(٠،٠٢)**	**(٠،٣٣)**

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المختصر الموحد

(كافة المبالغ موضحة بآلاف الدولارات الأمريكية ما لم يذكر خلاف ذلك)

				الاحتياطيات							
	رأس المال	أسهم الخزينة	علاوة إصدار أسهم	احتياطي قانوني	احتياطي عام	احتياطي القيمة العادلة للإستثمارات	احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات العقارية	تحويل عملات أجنبية	إجمالي الاحتياطيات	خسائر متراكمة	إجمالي حقوق الملكية
في ١ يناير ٢٠١٤ (مدققة)	٧٥٧،٦٩٠	(٣٠،١٤٩)	١٤٩،٦٩٢	٣٨،٠٩٠	٥٠،٧٢٧	٢٩،٠٢٧	١،١٠٣	(١٦،٢٠٩)	٢٥٢،٤٣٠	(٤٤٨،٤٠٣)	٥٣١،٥٦٨
صافي خسارة الفترة	–	–	–	–	–	–	–	–	–	(١١٢)	(١١٢)
حركة القيمة العادلة للسندات الإستثمارية	–	–	–	–	–	١،١١٣	–	–	١،١١٣	–	١،١١٣
حركة القيمة العادلة للشركات الزميلة	–	–	–	–	–	٦،٦٠٦	–	–	٦،٦٠٦	–	٦،٦٠٦
حركة الضرائب المؤجلة للسندات الاستثمارية	–	–	–	–	–	(١٥٩)	–	–	(١٥٩)	–	(١٥٩)
تحويل إلى بيان الدخل نتيجة لإستبعاد سندات استثمارية	–	–	–	–	–	(١،٤٧٢)	–	–	(١،٤٧٢)	–	(١،٤٧٢)
تسوية تحويل العملات الأجنبية	–	–	–	–	–	٨٢	٣٨	٨،٦٧٥	٨،٧٩٥	–	٨،٧٩٥
في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (مراجعة)	٧٥٧،٦٩٠	(٣٠،١٤٩)	١٤٩،٦٩٢	٣٨،٠٩٠	٥٠،٧٢٧	٣٥،١٩٧	١،١٤١	(٧،٥٣٤)	٢٦٧،٣١٣	(٤٤٨،٥١٥)	٥٤٦،٣٣٩

				الاحتياطيات							
	رأس المال	أسهم الخزينة	علاوة إصدار أسهم	احتياطي قانوني	احتياطي عام	احتياطي القيمة العادلة للإستثمارات	احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات العقارية	تحويل عملات أجنبية	إجمالي الاحتياطيات	خسائر متراكمة	إجمالي حقوق الملكية
في ١ يناير ٢٠١٣ (مدققة)	٧٠١،٠١٣	(٣٠،١٤٩)	١٤٩،٦٩٢	٣٨،٠٩٠	٥٠،٧٢٧	٤١،٧٨٢	١،٠٣٢	(١،٨٨٣)	٢٧٩،٤٤٠	(٣٦١،١٨٨)	٥٨٩،١١٦
الزيادة في رأس المال	٥٦،٦٧٧	–	–	–	–	–	–	–	–	–	٥٦،٦٧٧
صافي خسارة الفترة	–	–	–	–	–	–	–	–	–	(٧،٦٣٧)	(٧،٦٣٧)
حركة القيمة العادلة للسندات الإستثمارية	–	–	–	–	–	(١،١٥٤)	–	–	(١،١٥٤)	–	(١،١٥٤)
حركة القيمة العادلة للشركات الزميلة	–	–	–	–	–	(١،٣٩٠)	–	–	(١،٣٩٠)	–	(١،٣٩٠)
حركة الضرائب المؤجلة للسندات الاستثمارية	–	–	–	–	–	٣٨٢	–	–	٣٨٢	–	٣٨٢
تحويل إلى بيان الدخل نتيجة الانخفاض في القيمة للسندات الاستثمارية	–	–	–	–	–	٢١	–	–	٢١	–	٢١
تحويل إلى بيان الدخل نتيجة لإستبعاد سندات استثمارية	–	–	–	–	–	٨٧٠	–	–	٨٧٠	–	٨٧٠
تسوية تحويل العملات الأجنبية	–	–	–	–	–	٢٩	(٢٩)	(٩،٢٩٦)	(٩،٢٩٦)	(٦،٨٤٤)	(١٦،١٤٠)
في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (مراجعة)	٧٥٧،٦٩٠	(٣٠،١٤٩)	١٤٩،٦٩٢	٣٨،٠٩٠	٥٠،٧٢٧	٤٠،٥٤٠	١،٠٠٣	(١١،١٧٩)	٢٦٨،٨٧٣	(٣٧٥،٦٦٩)	٦٢٠،٧٤٥

بيان التدفقات النقدية المرحلي المختصر الموحد

(كافة المبالغ موضحة بآلاف الدولارات الأمريكية ما لم يذكر خلاف ذلك)

	الستة أشهر المنتهية في	
	٣٠ يونيو ٢٠١٤ (مراجعة)	٣٠ يونيو ٢٠١٣ (مراجعة)
الأنشطة التشغيلية		
صافي الربح / (الخسائر) قبل الضرائب الخارجية	٣،٣٨٩	(٧،٩٠٨)
تعديلات في:		
الاستهلاك والإطفاء	١٥،٠٢٥	١٥،٥٥٤
حصة الأرباح من الشركات الزميلة بعد خصم الضرائب	(٢٢،٢٧٦)	(١٩،٩٣٩)
مخصصات الهبوط في القيمة – صافي	١٠،٩٢٥	١٠،١٣٠
أرباح بيع موجودات ثابتة	(٣٣٨)	(١٥٧)
أرباح تشغيلية قبل التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية	**٦،٧٢٥**	**(٢،٣٢٠)**
أرصدة لدى المصارف تستحق بعد تسعين يوماً ولدى المصارف المركزية المتعلقة بمتطلبات الحد الأدنى للإحتياطي	٧،٦٥٣	(٦٢،٣٠٢)
(الزيادة) / النقص في الموجودات التشغيلية:		
مرابحات وتمويلات اخرى	(٤٧،٥٦٣)	(١٥،٢٧١)
تمويلات المشاركة	(١٣،١٣٧)	(٥٧٠)
موجودات أخرى	(١٣،١٩٨)	(٣،١٩٩)
الزيادة / (النقص) في المطلوبات التشغيلية:		
الحسابات الجارية للعملاء	١٦٩،٧٢٨	٦١،١٧٠
مبالغ مستحقة لمصارف ومؤسسات مالية ومؤسسات أخرى	(١١٧،٤٠٥)	١٢١،٥٣٦
مبالغ مستحقة لمستثمرين	(٩١،٠٤٢)	(١٨٢،٢٥٥)
المطلوبات الأخرى	٥٦،٦٥١	١٢،٥٢٨
الزيادة / (النقص) في حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة	(١٩،٨٤٦)	٩٣،٢٣٣
صافي النقد الناتج من / (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية	**(٦١،٤٣٤)**	**٢٢،٥٥٠**
الأنشطة الاستثمارية		
صافي (الزيادة) / النقص في:		
استثمارات في المضاربة	٣،٠٩٠	٥٤٤
استثمارات في شركات زميلة	١،٤٤٠	–
استثمارات في حسابات الاستثمار المقيدة	١،١٣٤	٦،٥٧٨
موجودات مقتناه بغرض التأجير	٩٩	٦،٦٩٢
سندات استثمارية	(٢،٠٨٣)	(١٤١،٩٢٠)
أرباح أسهم مستلمة من شركات زميلة	٦،٣٠٤	٥،٧٣٢
بيع موجودات ثابتة	٧٦١	١،١٩٤
استثمارات عقارية	٣،٣٢٧	(٩٣)
صافي النقد الناتج من الأنشطة الاستثمارية	**١٤،٠٧٢**	**(١٢١،٢٧٣)**
الأنشطة التمويلية		
الضرائب المدفوعة	(٨،٠١٩)	(١،٤٥١)
صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية	**(٨،٠١٩)**	**(١،٤٥١)**
تسوية تحويل العملات الأجنبية	٢٠،٥٩٣	(٦،٨٦٦)
صافي النقص في النقد وما في حكمه	**(٣٤،٧٨٨)**	**(١٠٧،٠٤٠)**
النقد وما في حكمه في بداية الفترة	**٩٠١،٨٠٤**	**٧٧١،٣٥٨**
النقد وما في حكمه في نهاية الفترة	**٨٦٧،٠١٦**	**٦٦٤،٣١٨**

تم استخراج كلٍّ من بيان المركز المالي المرحلي المختصر الموحد، وبيان الدخل المرحلي المختصر الموحد، وبيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المختصر الموحد وبيان التدفقات النقدية المرحلي المختصر الموحد، من المعلومات المالية المرحلية المختصرة الموحدة لبنك الإثمار ش.م.ب. لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤، والتي تم اعتمادها من قبل مجلس الإدارة وتم مراجعتها من قبل السادة/ برايس ووترهاوس كوبرز ام إي ليمتد، مملكة البحرين، والذين أصدروا تقرير مراجعة غير متحفظ، بتاريخ ١٤ أغسطس ٢٠١٤.

صاحب السمو الملكي الأمير عمرو محمد الفيصل
رئيس مجلس الإدارة

عبدالإله إبراهيم القاسمي
عضو مجلس الإدارة

أحمد عبدالرحيم
الرئيس التنفيذي

بنك الإثمار
Ithmaar Bank
شريكك في الصيرفة الإسلامية

بنك الإثمار ش.م.ب. سجل تجاري: ١٥٢١٠، ص.ب: ٢٨٢٠، برج السيف، المنامة، مملكة البحرين.
هاتف: ٠٠٠ ٥٨٤ ١٧ (٩٧٣+)، فاكس: ٠١٧ ٥٨٤ ١٧ (٩٧٣+)، الموقع الإلكتروني: www.ithmaarbank.com
مرخص من قبل مصرف البحرين المركزي كبنك تجزئة إسلامي.